Montageanleitung für Sportschalldämpfer

Installation instructions for sport exhaust

für Autotypen / for models / SsangYong Actyon

Verpackungsinhalt / Packing contents

- 1 Sportschalldämpfer / 1 sport exhaust
- 1 Montagesatz / 1 assembly kit

Montage des Sportschalldämpfers / Installation of the sport exhaust

- ☐ Den serienmäßigen Endschalldämpfer mit den Aufhängungsgummis aushängen und mit geeigneten Hilfsmitteln abstützen. (1)
 Remove the standard exhaust with the rubber supports and retain using suitable equipment. (1)
- ☐ Die Flanschverbindung zwischen Vor- und Endschalldämpfer (ESD) lösen und den serienmäßigen ESD abnehmen. (2)
 Open the flange connection between front and rear exhaust. Remove the standard exhaust. (2)
- ☐ Die Heckschürze It. beiliegender Beschnittanleitung beschneiden. Cut the rear skirt according to cutting instruction.
- ☐ Die mitgelieferte Zusatzaufhängungen am Fahrzeug montieren. (3-6) Mount the supplied additional bracket on the car body. (3-6)
- □ Das Y-Rohr mit den Gummiaufhängungen an den Befestigungspunkten der Karosserie einhängen und Flanschverbindung wieder herstellen. (7) Install the Y-Pipe with the rubber supports on the fixation points of the car body. Reconnect the flange connection. (7)
- Den Endrohrbogen mit dem Y-Rohr verbinden und an der Gummiaufhängung des Zusatzhalter einhängen. (8)
 Put the pipe bend with tail pipe on the rubber supports on the fixation points of the car body.
- ☐ Klemm- oder Schraubverbindungen locker vorziehen. Slightly tighten the clamp- and bolted connections.

Reconnect the flange connection. (8)

- \Box Den Sportschalldämpfer ausrichten und die Verbindungen fest anziehen. Align the sport exhaust and tighten the connections.
- ☐ Motor kurz anlassen und den kompletten Sportschalldämpfer auf Dichtheit überprüfen. Achten Sie dabei auf einen ausreichend belüfteten Montageraum!!!

Start the engine and check the whole system for leaks. Pay attention that the workplace has adequate ventilation!!

☐ Nach ca. 500 km alle Befestigungspunkte bzw. -elemente auf deren Funktionstüchtigkeit überprüfen! Befestigungsschrauben nachziehen! After 500 km check all fixation points according to tightness and function. If necessary, re-tighten the bolted connections!











5









Druckfehler und Änderungen vorbehalten! / Misprints and modifications reserved!

REMUS Innovation Forschungsund Abgasanlagen Produktionsgesellschaft mbH Dr.-Niederdorfer-Straße 25 A - 8572 Bärnbach

Tel.: +43-3142-6900-0, www.remus.at